



儿童心理教育故事

Max Velthuijs [著]

# 我成长，我快乐



何庆林 主编

行政文秘

人事培训

生产运作

采购仓库

物料控制

营销渠道

财务会计

后勤总务

# 小老板 日常管理实务 问答

广东经济出版社

## 我成长 我快乐

### 儿童心理教育故事

湖南少年儿童出版社出版 湖南省新华书店发行  
(长沙市展览馆路66号) 长沙湘诚印刷有限公司印刷

字数:4万 开本:20K 印张:5

2001年9月第1版 2003年3月第2版第1次印刷

责任编辑:谭菁菁

封面设计:孙 波 印数:1~6000

ISBN 7-5358-2129-4/J·550

定价:全套二本,定价30.00元,本册定价15.00元

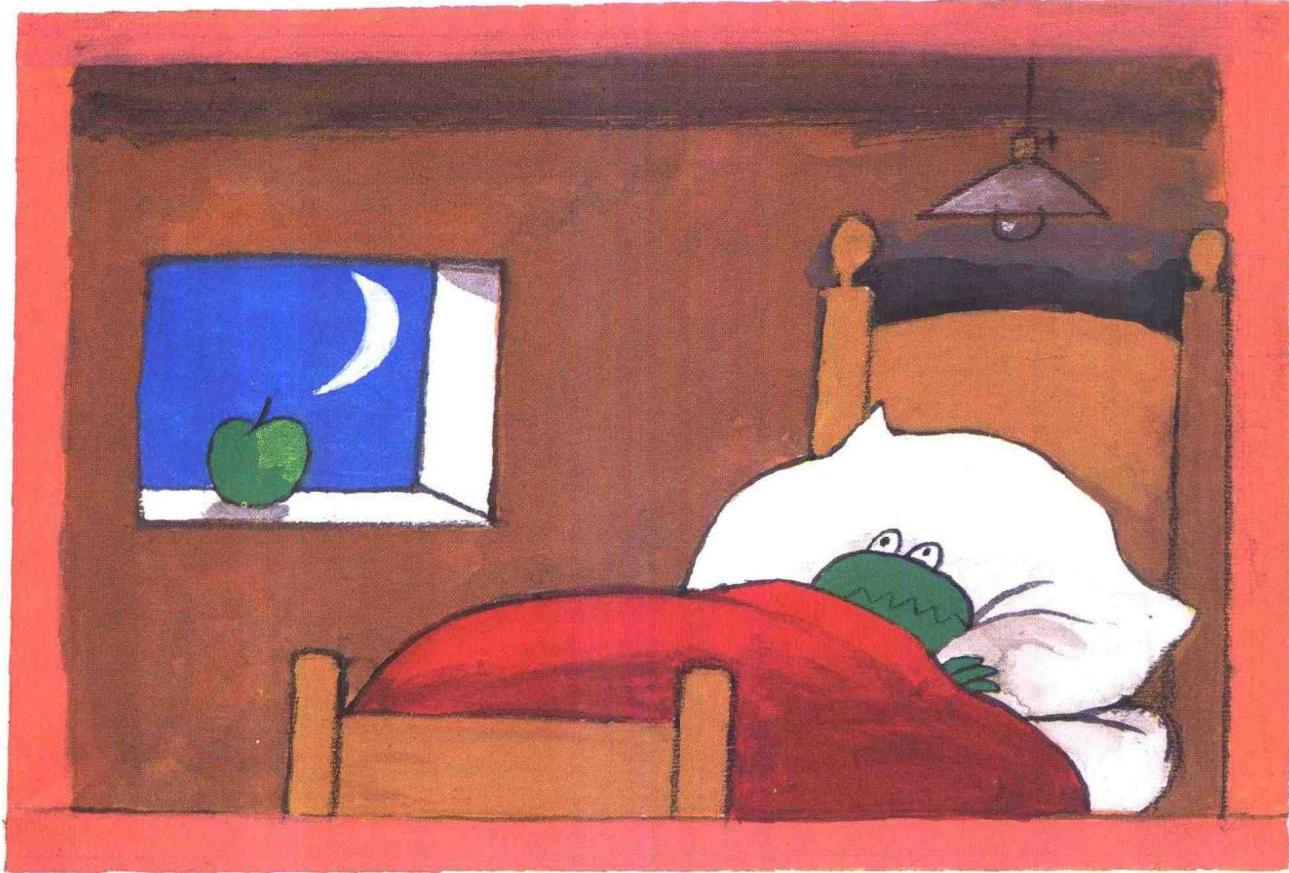
本书若有印刷、装订错误,可向承印厂调换

承印厂地址:长沙市新码头25号 邮编:410008



hēi yè li de guài shēng  
**黑 夜 里 的 怪 声**  
— xué huì zhàn shèng kǒng jù  
— 学 会 战 胜 恐 惧

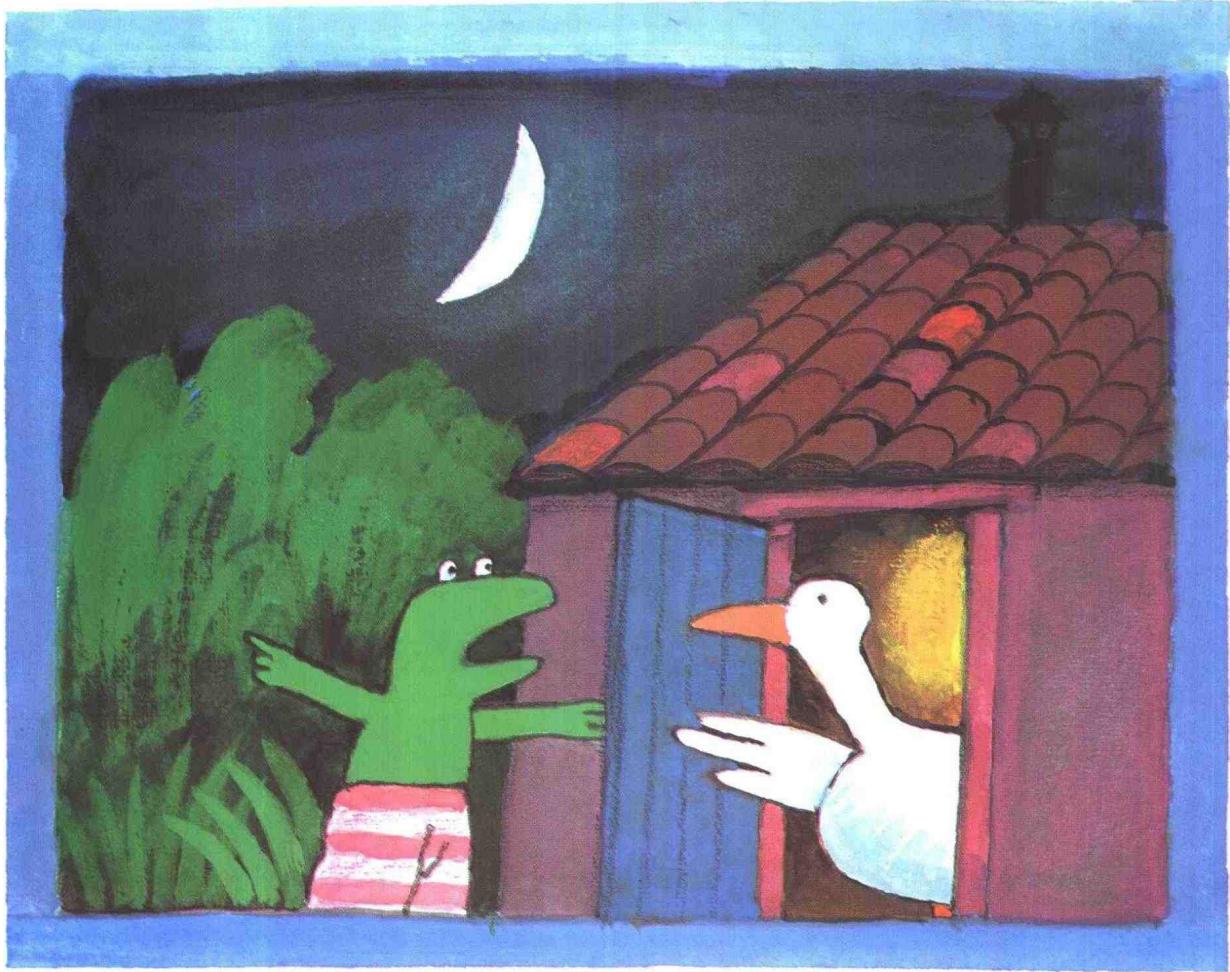




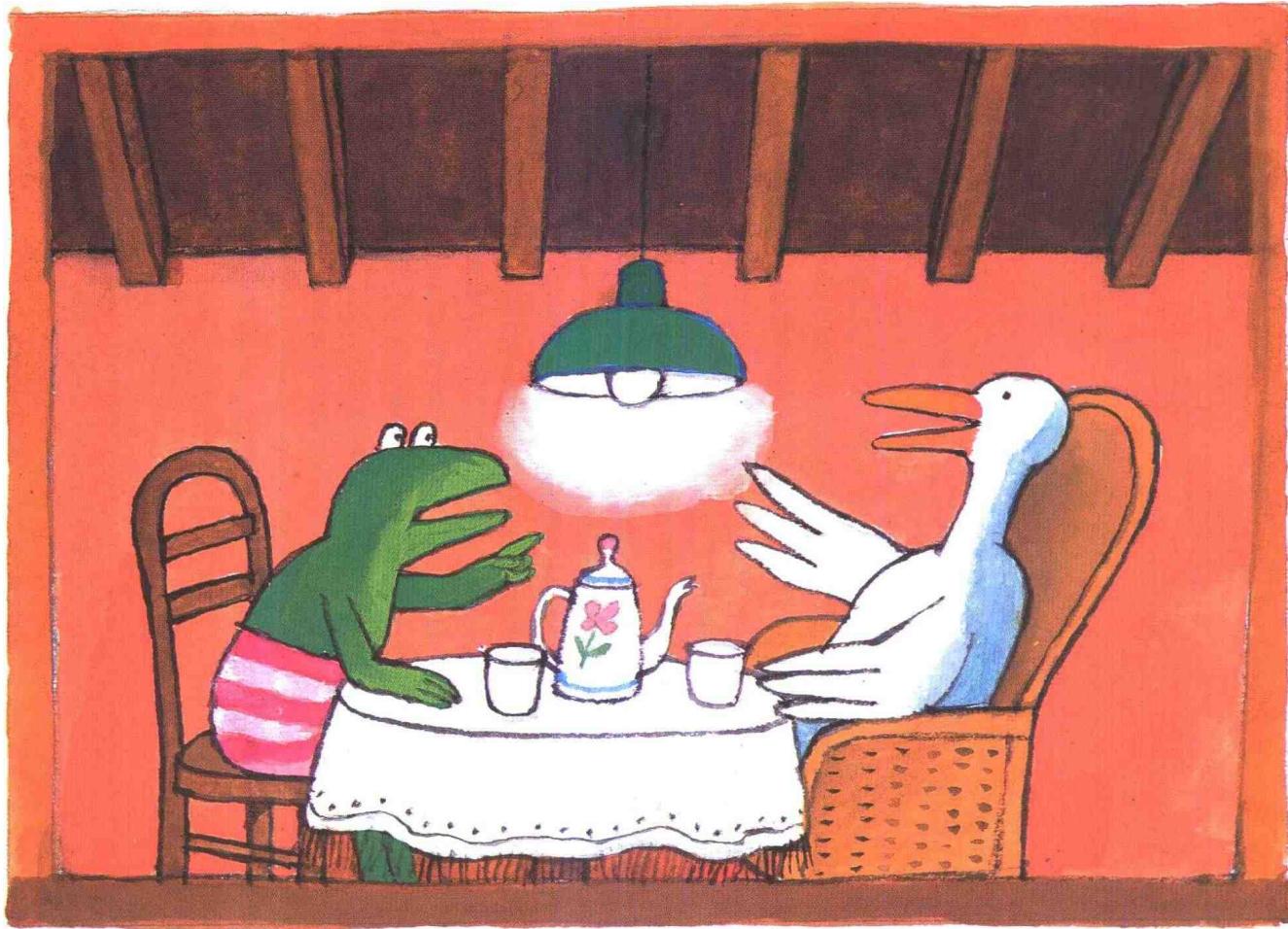
zhè tiān yè li    qīng wā bēi xià huài le    tā tǎng zài chuáng shàng  
这天夜里，青蛙被吓坏了。他躺在床上，  
tíng dào cóng sì zhōu chuán lái zhèn zhèn de guài shēng    guì zi li yǒu “yà  
听到从四周传来阵阵的怪声。柜子里有“轧  
yà” de shēng yīn    dì bǎn shàng yě yǒu shā shā shēng    yǒu rén  
轧”的声音。地板上也有“沙沙”声。“有人  
duǒ zài wǒ de chuáng dǐ xià.”    qīng wā hài pà de xiǎng zhe  
躲在我的床底下。”青蛙害怕地想着。



tā gǎn jǐn cóng chuáng shàng tiào xià lai , pǎo guò hēi qī qī de shù  
他 赶 紧 从 床 上 跳 下 来 ， 跑 过 黑 漆 漆 的 树  
lín , lái dào xiǎo yā de jiā mén kǒu  
林 ， 来 到 小 鸭 的 家 门 口 。



xiè xiè nǐ pǎo lái kàn wǒ      xiǎo yā shuō      dàn shì xià zài  
“谢谢 你跑来看我。”小鸭说，“但是现在  
hěn wǎn le      wǒ zhèng yào shàng chuáng shuì jiào ne      qiú nǐ le  
很晚了，我正要上床睡觉呢！”“求你了，  
xiǎo yā      qīng wā shuō      gāng cái wǒ bèi xià huài le      yǒu gè guǐ  
小鸭！”青蛙说，“刚才我被吓坏了。有个鬼  
cáng zài wǒ de chuáng dǐ xià  
藏在我的床底下！”



zěn me kě néng      xiǎo yā dà xiào qǐ lái      shì jiè shàng  
“怎么可能！”小鸭大笑起来，“世界上

gēn běn méi yǒu guǐ      yǒu      qīng wā shuō      shù lín li yě yǒu  
根本没有鬼。”“有！”青蛙说，“树林里也有

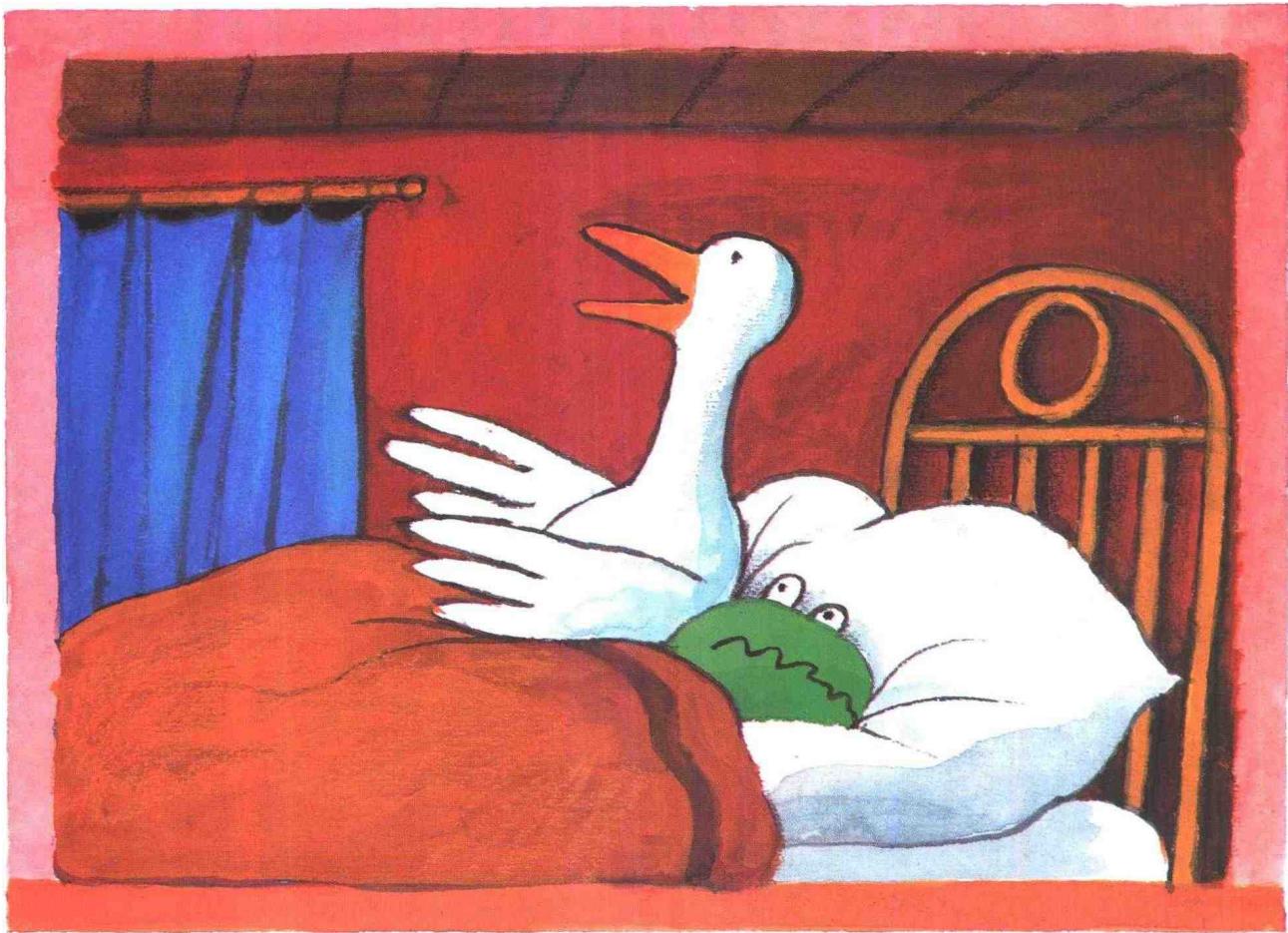
guǐ      bié hài pà      qīng wā      xiǎo yā shuō      nǐ kě yǐ dài  
鬼。”“别害怕，青蛙！”小鸭说，“你可以待

zài wǒ zhè lǐ      wǒ bù pà guǐ      ránhòu tā men suō chéng yī tuán  
在我这里。我不怕鬼。”然后他们缩成一团，

wō zài chuáng shàng      qīng wā jǐn jǐn wēi yī zài xiǎo yā de shēn páng      bù  
窝在床上。青蛙紧紧偎依在小鸭的身旁，不

zài hài pà le

再害怕了。



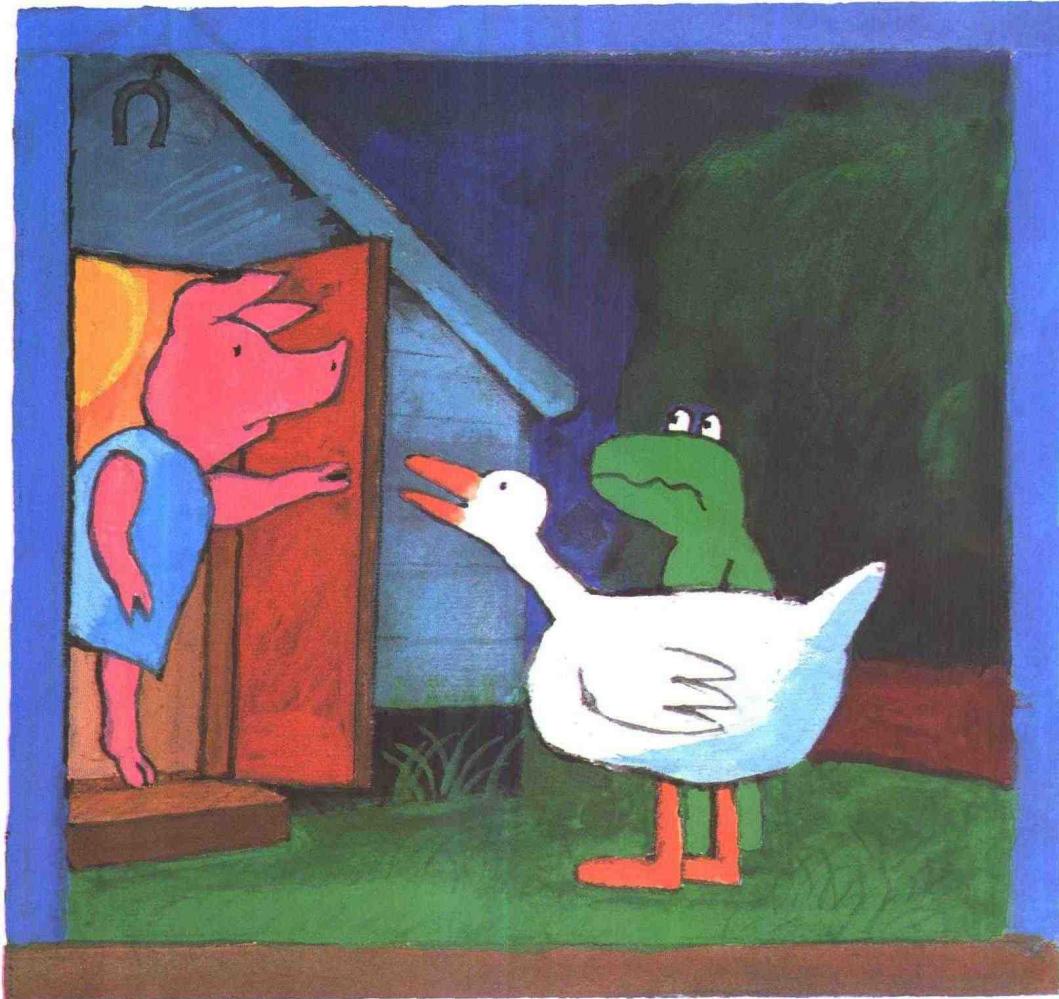
tū rán tā men tīng dào wū dǐng shàng chuán lái shuā shuā de  
突然，他们听到屋頂上传来“刷刷”的  
mó cā shēng shén me dōng xi xiǎo yā xià le yī tiào cóng  
摩擦声。“什么东酉？”小鸭吓了一跳，从  
chuáng shàng zuò le qǐ lái jiē zhe yòu tīng jiàn lóu tī jiān chuán lái yà  
床上坐了起来。接着又听见楼梯间传来“轧  
yà shēng zhè ge fáng jiān yě nào guǐ le qīng wā dà jiào  
“轧”声。“这个房间也闹鬼了！”青蛙大叫，  
gǎn kuài táo pǎo tā men táo jìn le shù lín li  
“赶快逃跑！”他们逃进了树林里。



qīng wā hé xiǎo yā pīn mìng de pǎo zhe  
青蛙和小鸭拼命地跑着。



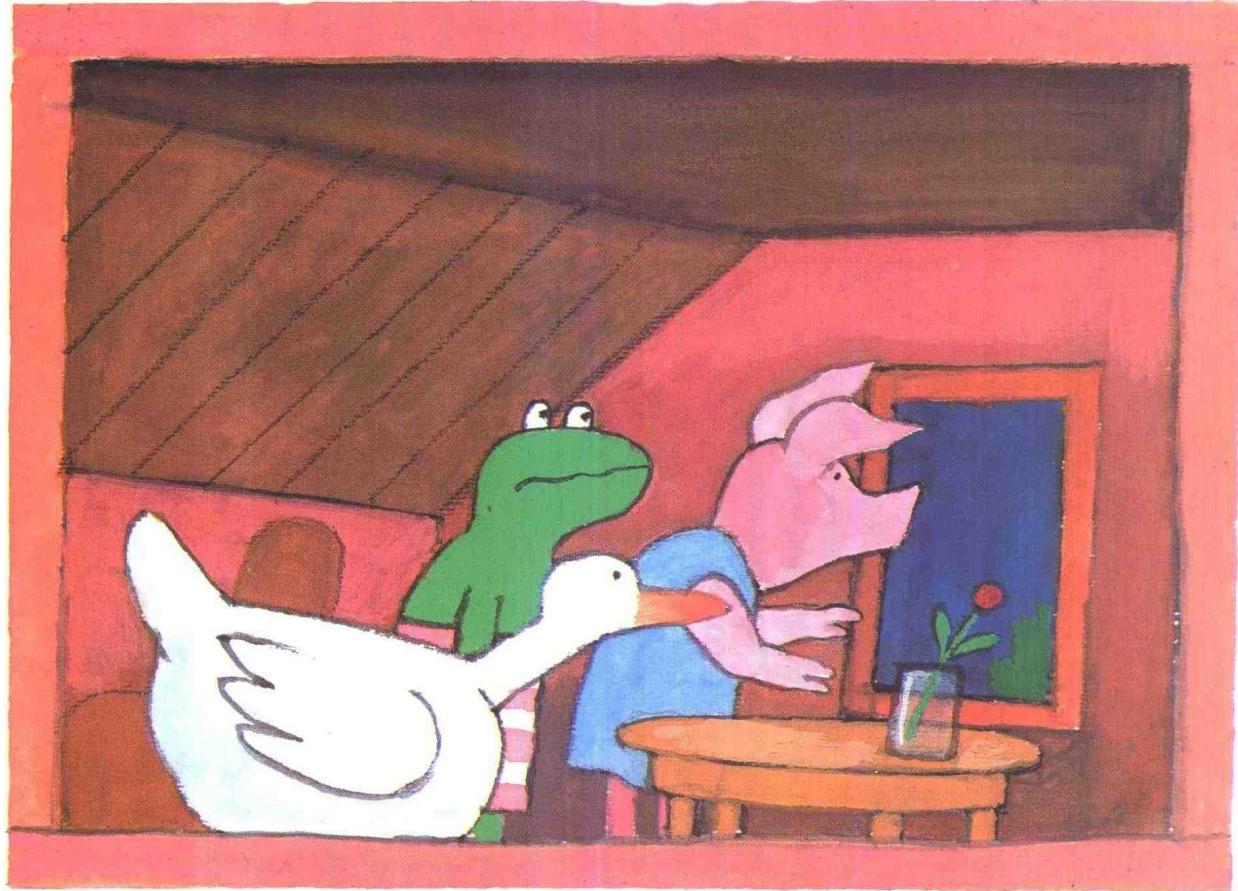
tā men jué de sì zhōu chōng mǎn le yōu lǐng hé guài wù。  
他们觉得四周充满了幽灵和怪物。



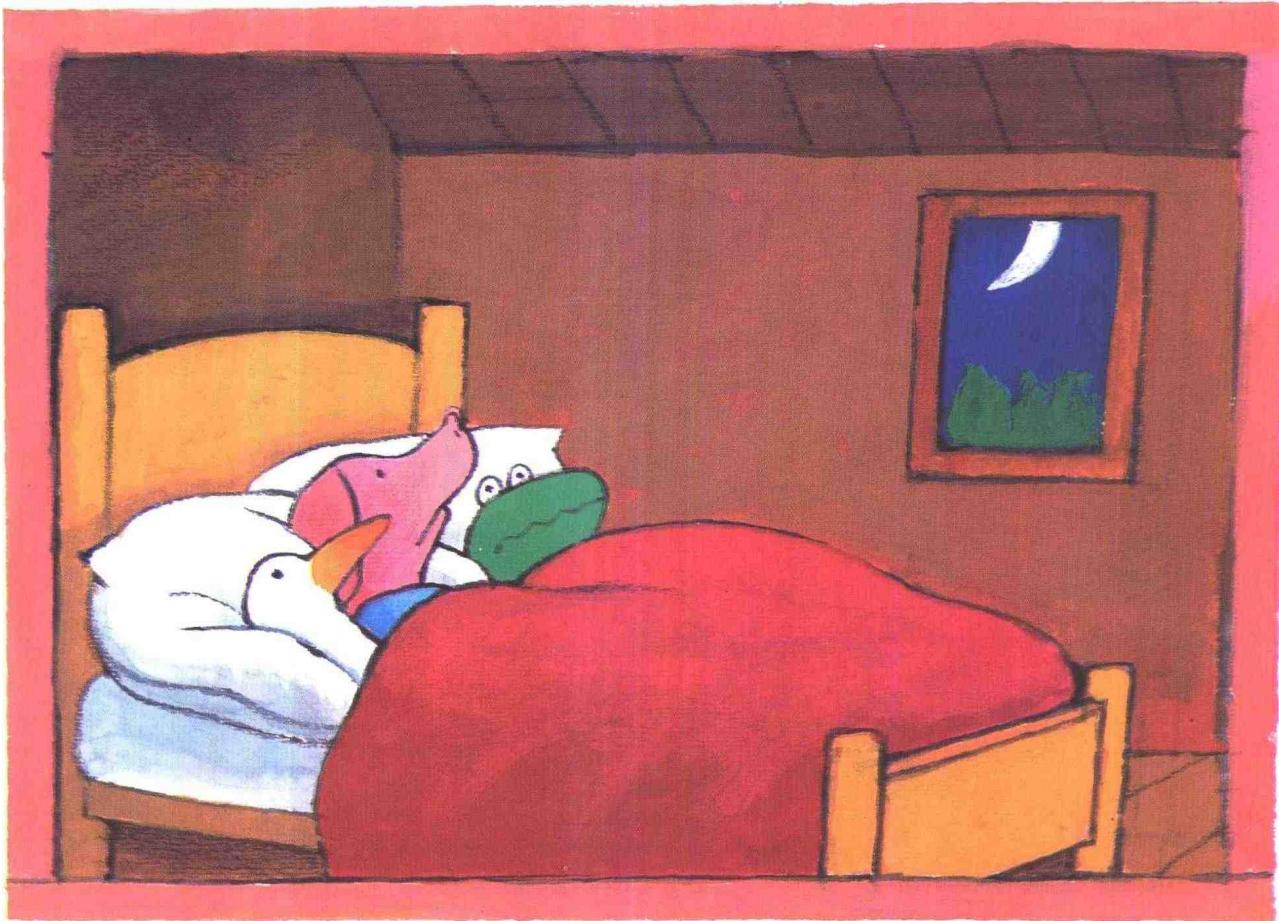
tā men pǎo dào xiǎo zhū de jiā    xiān shēn xī yī kǒu qì    rán hòu  
他们跑到小猪的家，先深吸一口气，然后  
qiāomén    shuí a    yī gè hái méi shuì xǐng de shēng yīn wèn    xiǎo  
敲门。“谁啊？”一个还没睡醒的声音问。“小  
zhū    shì wǒ men    qǐng nǐ kuài kāi mén    qīng wā hé xiǎo yā dà shēng  
猪，是我们！请你快开门。”青蛙和小鸭大声  
jiào zhe  
叫着。



zěn me gǎo de      xiǎo zhū shēng qì le      nǐ men gǎn má sān  
“怎么搞的？”小猪生气了，“你们干吗三  
gēngbàn yè bǎ wǒ chǎo qǐ lai      qǐng nǐ bāng bāng wǒ men      xiǎo  
更半夜把我吵起来？”“请你帮帮我们！”小  
yā shuō      shù lín li dào chù shì yōu líng hé guài wù      xià sǐ wǒ men  
鸭说，“树林里到处是幽灵和怪物，吓死我们  
le。” xiǎo zhū xiào le      bù yào luàn shuō      shì jiè shàng méi yǒu zhè  
了。”小猪笑了，“不要乱说！世界上没有这  
liǎng yàng dōng xi      nǐ men yīng gāi zhī dao de      nà nǐ zì jǐ kàn  
两样东西，你们应该知道的。”“那你自己看  
kan hǎo le      qīng wā shuō  
看好 了。”青蛙说。

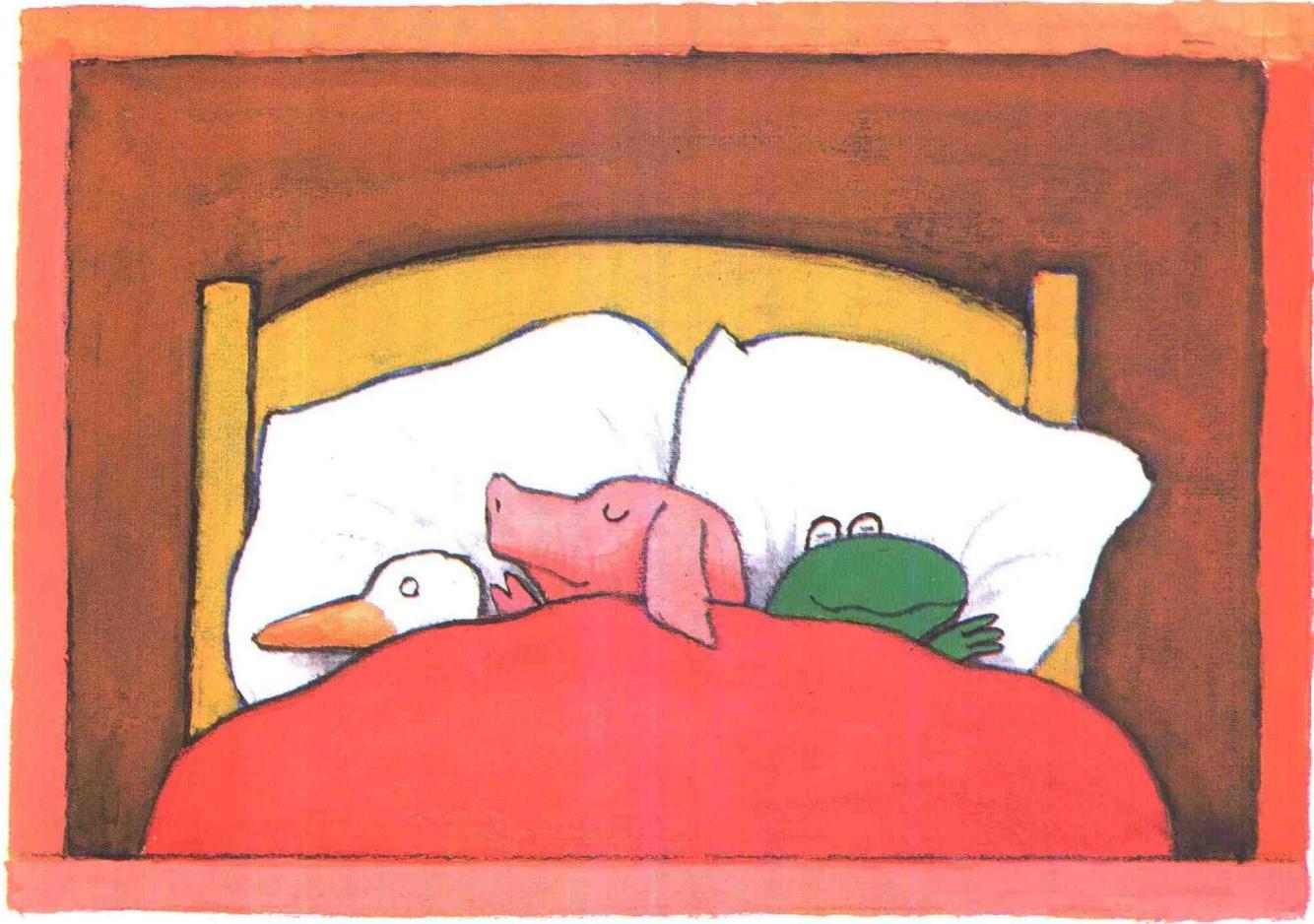


xiao zhu wang chuang wai wang chu qu      kan bu chu you shen me bu  
小猪往窗外望去，看不出有什么不  
dui jinr      xiao zhu      wo men ke bu ke yi shui zai zhe li      wo men  
对劲儿。“小猪，我们可不可以睡在这里？我们  
hен hai pa      hao ba      xiao zhu shuo      wo de chuang hen da  
很害怕。”“好吧！”小猪说，“我的床很大，  
er que wo cong lai bu pa ye bu xin zhe xi  
而且我从来不怕也不信这些。”



yú shì tā men sān gè jǐ zài yī zhāng dà chuáng shàng zhēn hǎo  
于是他们三个挤在一 张大床 上。“真好！”

qīng wā xīn xiǎng zhè xià ān quán le kě shì tā men dōu shuì bù  
青蛙 心想，“这下 安全了。”可是 他们 都睡 不  
zháo tā men zhuān zhù de tīng zhe suǒ yǒu lái zì shù lín lì qí guài kě  
着。他们 专注 地 听着 所有 来自 树林 里 奇怪、可  
pà de shēng yīn zhè yī cì jiù lián xiǎo zhū yě tīng dào le  
怕 的 声 音。这 一 次，就 连 小 猪 也 听 到 了。



hái hǎo    sān gè rén kě yǐ hù xiāng ān wèi    tā men yī qǐ dà  
还好，三个人可以互相安慰。他们一起大  
shēng de hǎn zhe    wǒ men bù pà rèn hé dōng xi    zuì hòu    tā  
声地喊着：“我们不怕任何东西！”最后，他  
men yīn wèi tài lèi jiù shuì zháo le  
们因为太累就睡着了。